

第13号

# 慈恵園だより

■発行所■  
 芦別市旭町28番地  
 特別養護老人ホーム  
 芦別慈恵園

■発行責任者■  
 田村美之

■印刷所■  
 (有)ワタナベ企画いんさつ

2002年4月21日

たび だち

## 新しい出発の時!!



落成式・祝賀会開催を終えて

平成十四年四月二十一日、  
 澄みきつた青空の下、芦別慈  
 恵園増改築落成式・祝賀会が  
 開催されました。この日は、  
 入所者の方々は勿論の事、各  
 関係機関の皆様のお出席の中、  
 暖かく、和やかなうちに終了  
 する事ができました。

これから私達は、この新し  
 い施設を、市民の皆さんに、  
 安心して利用して頂ける様に  
 心も技術も切磋琢磨していかな  
 ければと気をひきしめていま  
 します。

「人にやさしい笑顔で、心  
 は豊かに、言葉は和やかに」  
 この和顔愛語の精神を持ち、  
 利用者の皆さんお一人お一人  
 をいきいきサポートして行こ  
 うと思っております。







### 式辞

理事長 竹重 正

本日、ここに社会福祉法人芦別慈恵園、並びに新たに発足致しましたデイサービスセンター、在宅介護支援センターの落成式を挙げるに当たり、芦別市長林政志様をはじめ多数来賓各位の御臨席を得て、喜びを共に出来ませう事は、私にとりまして無上の光栄であり感謝の極みでございます。さて、芦別慈恵園は今から三十二年前、極みでまだ高齢者の福祉に手を携えている時、初代故中野理事長には身体の不自由なお年寄りに、安らぎと生きる喜びを与え、また御家族の皆さんにも安心と信頼の置ける施設として道内六番目、此処空知管内では一番最初に開設された次第です。以来初代理事長の、人に優しく愛情をもつて接すると云う考えを歴代の施設長を始め職員一同が忠実に守り職務に精励され、今日の発展に結びついたものと確信している次第です。

さて、この度、星の降る里大橋の架橋に当たり国道拡幅の余波を受け、当施設の移転の止むなきに至り、平成十二年七月十九日、初代理事長の歿入れにて新工事が開始されました。長年手塩に掛け育んで来られた旧施設への愛着と、新しく生まれぬ新施設への喜びと、さぞかし複雑な思いで歎を握られたものと推察致した次第です。中野理事長には、その新しい施設の完成を待たれる事なく、翌年八月五日未明御逝去されました。

残念無念、一目だけでも完成した施設の姿を見届けて頂きたかったと、未だに悔やまれる思いで一杯でございます。新築工事に当たりましては、関係機関の皆様方には数々の御指導御助言を賜り、また、工事関係者の皆様方には最新最善の手腕を発揮して頂きまして昨年七月、目を瞠るような立派な施設が無事誕生しました。引き続き関連施設であります、デイサービスセンター、在宅介護支援センターの工事に着手、本年三月完成された次第です。

この両施設の完成を待つて陽春の良き日を選び、本日ここに落成式開催の運びとなった次第です。今や少子高齢化の波は休みなく押し寄せております。当市も独居、高齢者所帯が増加しており、国の高齢化率を既に十数年も早く先取りしている状況であり、高齢化対策の手を休める暇はないものと考えている所です。新施設の運用に当たっては、私始め職員一同、気を引き締め、新たな気持ちでそれぞれの職責を全うする所存でございます。皆様方におかれましても、引き続き温かい御支援と御指導を賜りますようお願い申し上げます。



### 感謝の詞

施設長 田村美之

この度の、国道四五二号線の拡幅に伴う本園の移転改築に際しまして、初代理事長 故中野重雄先生が生前、心に深く抱かれておりました厚い感謝のお気持ちを謹んで申し述べさせていただきます。

この移転改築問題は、全国的にも例のない困難な事案でありました。北海道開発局様のご努力によりまして、無事移転改築することが出来ました。先ずもって衷心より厚く御礼申し上げます。また、関係行政機関の皆様には長い年月にわたりご尽力を賜り、とりわけ芦別市におかれましては時節柄財政多端な折にも拘わらず誠に厚い助成を賜り、さらに在宅介護支援センター・デイサービスセンターまで設けていただき、お蔭でこのように立派に増改築いたす事が出来ました。このことは高度高齢化社会、なかんずく介護保険制度下で福祉事業に従事する者にとりましては、何もものもかえがたい喜びであり、市民の皆様への更なる貢献を願っております。私共社会福祉法人といたしましては、まさに大願成就の思いで重ねて厚く御礼申し上げますとともに、そのご期待に応えるべく在宅福祉の充実発展にも全力を尽くす所存であります。

さて、この事業にもおきまして設計・管理をされた日本都市設計株式会社様はじめ建築土木工事を全般を担われた伊藤組土木株式会社様ほか全ての工事関係者の皆様には最高水準の工法技術をもつて誠意誠意工事を行われ、そのご努力により、入園者の皆様にとって安穩かつ便利で居住性豊かな全道にも誇れるような施設が完成いたしました。更に最新鋭の機能をもつ機械・器具等も十分に備え、また、風致に富む庭園を巧みに配置し、入園者の憩いの場となることと思っております。建物の外観は落ち着いた風格を持ちながらも暖かな優しい色調となるよう工夫していただきました。

今、この旭の地に壮麗で優雅なたたずまいの品格のある姿は、関係者全ての皆様の真心の結晶であると思っております。毎日ここをわが家として憩い安らいでおられる入園者の皆様のご喜びは言い尽くすことは出来ません。

思えば、晴れの起工式に鉄を手にされ完成を夢見られた中野前理事長先生は、この日を待たず他界されました。誠に残念でなりません。どこか天空の彼方からご覧になり、この上なくお喜びになられ、事業にご尽力下さった皆様、ご助言ご指導下さいました皆々様、さらに下さったご寄付・ご寄贈を賜りました方々にも深甚なる謝意を表させていただきます。不肖私、甚だ粗辞にして中野先生の生前のお心遣いを十分表せないことをお詫び申し上げます。誠にありがとうございました。

### お祝いの詞

芦別市長

林 政 志 様



素晴らしい施設が完成し、竹重理事長を中心として、更なる飛躍のスタートとなりますことを大きくご期待申し上げます。

北海道議会議員

稲 津 久 様



利用者の皆様には北海道随一の芦別慈恵園で豊かな楽しい生活を送られ、長寿であられますようご祈念申し上げます、園の更なる発展をお祈りいたします。

芦別市議会議長

滝 口 昇 様



利用者が安心し喜びを感じられ、またご家族の信頼に応えられる運営を心から念願し、高齢者福祉の向上にご尽力ご協力をお願い申し上げます。

道老協副会長

進 藤 恭 司 様



新設になりました芦別慈恵園が二十一世紀の社会のニーズに応える先駆的な施設として、更にご発展されますよう心からご祈念いたします。





ご来賓各位



社会福祉法人 芦別慈恵園 増

祝辞 林市長



社会福祉法人 芦別慈恵園 増改築落

式辞 竹重理事長



祝 社会福祉法人 芦別慈恵園 増改築落成式

感謝状贈呈



社会福祉法人 芦別慈恵園 入

感謝の詞  
田村施設長

2002年4月21日

# 落成式典・祝賀会



オープニングセレモニー  
佐久山奈緒美 様



乾杯 理事  
岩間珠一 様



祝 宴



万歳三唱 監事  
大西俊夫 様



# 芦別慈恵園デイサービスセンター利用開始

当センターは、今年4月1日オープンいたしました。一日の利用定員は20名で、現在一日平均14名の利用ですが、運営は概ね順調に経過しております。

利用者の一日の日課をご紹介します。まず午前9時30分頃、センターに利用者の皆さんが到着。血圧・脈拍・体温などの健康チェックを受けます。次に入浴です。男女別に入りますので、合間には、平行棒、エアロバイク、棒体操などのリハビリも行います。入浴は状態に合わせて、一般浴と機械浴があります。お風呂上りには、ジュースや麦茶などのお飲物をどうぞ。11時45分頃から昼食です。メニューも豊富で、常食・粥食・きざみ食などの形態を選ぶことができます。味もおいしいと評判です。その後休憩をはさんで、午後2時からレクリエーションの時間です。皆さんと一緒に風船バレーや歌体操、野外レク、ハンドベルなどで楽しめます。先月はセンターの畑で苗植えも行いました。収穫の時期が楽しみです。この後は、おやつを食べ、3時頃センターを出発し帰宅となります。

利用者の皆さんからは、「楽しかった。いいお風呂だった。また来ます。」など喜びの声がたくさん聞かれます。



お誕生会。職員手作りの誕生カードをプレゼント！



このメンバーでいつもの花札です。



皆さんで苗植え！これにしようかな？



しっかり土をかけてね

## 芦別慈恵園在宅介護支援センター

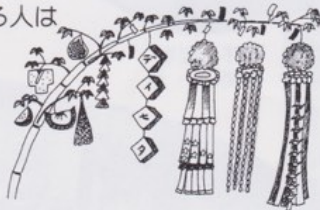
からのお知らせ!!

安心をお届け致します！

毎日の介護で疲れていませんか？  
あなたの辛さをわかってくれる人は側にいますか？  
日々の介護で疲れたり、困ったして、誰かにあなたの気持ちを話したくなったら  
どうぞお電話ください！

☎4-2200

介護をする人、される人が  
笑顔で過ごせますように★



当デイサービスセンターでは、現在利用登録者65名ですが、一日平均では14名程度となっております。定員は一日20名ですので、新規の利用希望者を随時受け付けておりますので、ぜひお申し込み下さい。(詳しくは、各居宅介護支援事業所又は当センターへお問い合わせ下さい。☎4-2200)

デイサービスセンター  
利用希望者随時受付中



# 入園者コーナー！声の広場

**吉田 トヨさん**

慈恵園は住み心地いいですけど、まだ慣れなくてね。友達も早くできれぱいいんだけど。今日のふれあい会食は楽しいですね。皆で食べるとおいしいから。昔は小豆が取れたから、良くおはぎをつくって子供たちにも食べさせたんだよ。この餡もおいしいね。  
職員 何が一番好きですか？  
私の好物はイカの塩辛！自分の好みの味で瓶につけて、毎日食べてました。職員 今度はでるかなあ？

短期入所 **井上 義信さん**

おいしい！（奥さんと）一緒にたべたいなあ（すぐに奥さんが来ました。）

**斉藤 昭紀さん**

（なんと奥さんもうなり寿司を持ってきました。）  
職員 どっちがおいしかったですか？  
どっちとも決められないなあ。いやいや…。

**梶野 ユキさん**

珍しくていいねえ。皆でこうして食べたら、いつもよりいっぱい食べられるし、おいしいねえ。



今日の

お食事は

いかがですか？



おいしい特製オハギですよ

**ご家族と一緒に!!**



**釜台 ゆき子さん**

おはぎ、おいしいねえ。昔は作れなかったからねえ。

**上村 キミさん**

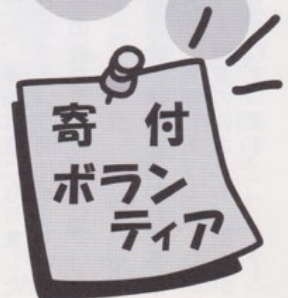
ウニを食べたときには利尻を思い出したな！15歳まで利尻島で暮らして、樺太に渡り、旦那と結婚したけど。旦那はロシア人としゃべれる人だったんだよ。けどね、大酒のみでよくロシア人にかつがれて帰ってきたよ。樺太は魚がおいしくなかったから、それが一番つらかったよ。ほんとうに今日は食事がおいしくて、ここにきてよかったよ。ありがとう。

**戸田 潔さん・トシさん**

まるで、パーティーのようでびっくりしました。まだ、ここへ来て2週間ほどで慣れませんけど、食事はおいしく頂いています。好き嫌いがないのでこういうところは便利です。明日、施設長さんと暮ができるでしょうか。（できますよ！）

ご厚意ありがとうございました。

（平成十三年十一月～平成十四年六月） 敬称略



▽寄付金

- （芦別市）板垣 勝、早坂 勝、
- 芦別市老人クラブ連合会、
- 三浦 豊、小沢春男、寺岡晴義
- （歌志内市）河原 敬
- （上富良野町）竹内美喜三
- （滝川市）佐久間忠雄

▽寄付物品

- （芦別市）七戸フミエ、北 歆明、
- 村上カツミ、谷本千鶴、黒川博司、
- 高瀬敏光、小竹清孝、中川和枝、
- 永井由美子
- （旭川市）伊與木富夫
- （赤平市）栗林 貢

▽ボランティア・訪問団体付

- （H13・11～H14・5）
- MOA芦別センター、ともしび会
- タンポポ会、西芦別中学校、みどり幼稚園、どんぐりの会、ふきのとう、山下チエ子、阿部美苗、真田利恵子、板垣奈緒子、磯部美代子、相場小百合、西野樹実、中川愁子



## プランターでの花畑作り



好きな花を植えました。  
手入れが大変だけど楽しみですネ

## ふれあい会食



中庭でのお食事会

手作りのお弁当で、お花見気分!!



「私のお寿司食べたでしょ？」  
「くれるって言ったじゃないですか」

## 北の京見学



きれいな着物姿にウツトリ!!  
どっちが美味しいカナ?

## 編集後記

● デイサービス・在宅介護支援センターがスタートして3ヶ月。忙しいながらも緊張の日々。2kgやせた。選ばれるセンター造りを目指したい。(O)

● いつのまにか、季節は夏になりました。新体制になりあつという間に過ぎていく毎日です。この波をうまく、泳いでいきたいな!(K)

● 落成式・祝賀会の準備に追われて多忙な日々でしたが、無事に終了して、ほっとひと安心。入園者の皆さんも、穏やかに毎日を過ごされています。(I)

## デイサービスセンター「お花見」



旭ヶ丘公園のサル山見学にも行きました。